

**Code der Ausschreibung:**AOV/SUA L 010/2019 - UMBAU DES
ALTENHEIMES ST. BARBARA IN DER
GEMEINDE ST. LEONHARD

CIG: 8022963682

Codice gara:AOV/SUA L 010/2019 - RISTRUTTURAZIONE
DELLA CASA DI RIPOSO S. BARBARA NEL
COMUNE DI S. LEONARDO

CIG: 8022963682

**Mitteilung - Richtigstellung des
Anteils der Weitervergabe in Folge
des Urteils der Fünften Sektion des
Europäischen Gerichtshofs vom 26.
September 2019****Comunicazione - Rettifica della quota
subappaltabile a seguito della
sentenza della Corte di giustizia
europea, quinta sezione, del 26
settembre 2019**

Die gesetzlich vorgesehene Beschränkung des
Anteils der Weitervergabe gilt aufgrund des im
Betreff angeführten Urteils als mit sofortiger
Wirkung ab dem 26. September 2019
aufgehoben, und dies auch für bereits
veröffentlichte Ausschreibungen.

A seguito della sentenza in oggetto il limite
massimo in ordine alla quota subappaltabile si
intende eliminato con effetto immediato dal 26
settembre 2019, e ciò anche con riguardo alle
gare già pubblicate.

**Aufgrunddessen sind sämtliche
Beschränkungen bezüglich des Anteils der
Weitervergabe, welche in den veröffentlichten
Ausschreibungsunterlagen zu finden sind, als
nichtig anzusehen.**

**Di seguito tutte le limitazioni previste nella
documentazione della presente gara con
riferimento alla quota massima
subappaltabile si intendono come non
previste.**

Die Vergabestelle und die auftraggebende
Körperschaft sind der Ansicht, dass die Änderung
der Ausschreibungsbedingungen in dem Teil, in
dem die Obergrenze für die Weitervergabe
angehoben werden soll (**von 40% für den
Gesamtvertragswert, bzw., für die SIOS über
10%, von 30% in der Kategorie auf 100%**), für
die Vorbereitung des Angebots **nicht wesentlich
ist und daher auch keine Verlängerung der
Fristen** gemäß Art. 79 des Gesetzesvertretenden
Dekrets Nr. 50/2016 erforderlich ist.

La stazione appaltante e l'ente committente
ritengono che la modifica degli atti di gara nella
parte in cui si prevede l'innalzamento del limite al
subappalto (**dal 40% del valore contrattuale
complessivo, e, per le SIOS sopra il 10%, dal
30% nella categoria, al 100%**), non appaia
significativa ai fini della preparazione dell'offerta
**né conseguentemente comporti la necessità
di prorogare i termini** ai sensi dell'art. 79
decreto legislativo n. 50/2016.

Firmato digitalmente/digital unterzeichnet
Dr. Sabina Sciarrone